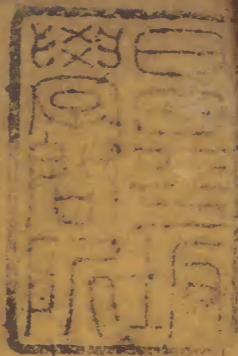


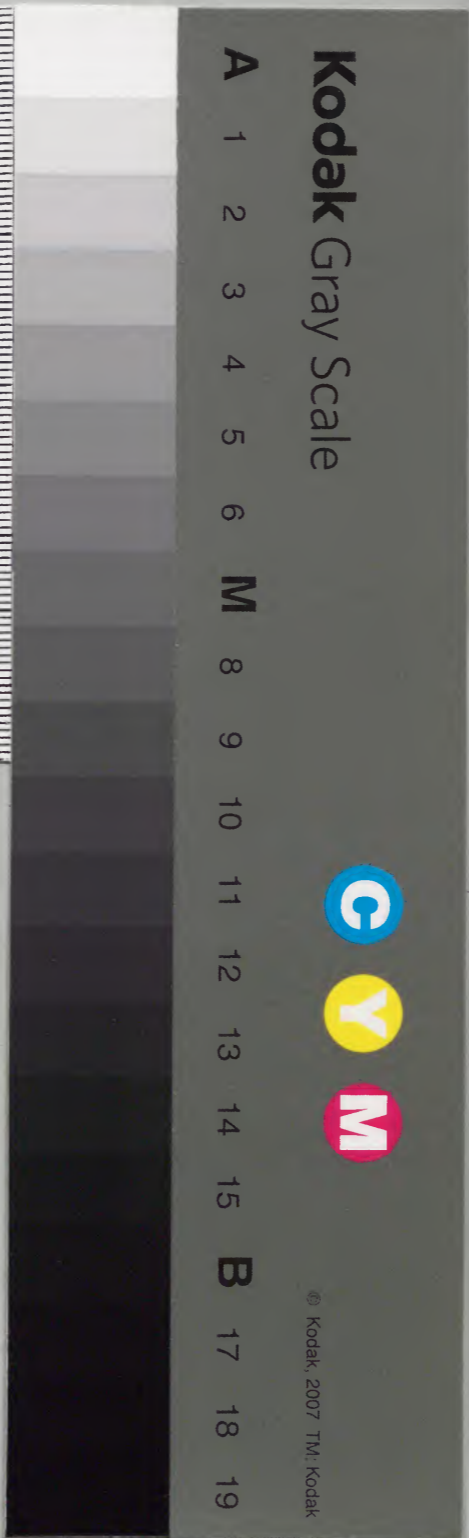
東華錄



一	九	二	漢
六	四	二	書
六	九	四	門
冊	架	函	類

三	二	漢
六	二	書
六	四	
架	冊	號
架	冊	類

內閣文庫	
番號	漢 2249
冊數	16 ( 3 )
函號	286 101



東華錄卷之三

淺草文庫

湘源蔣良騏十之父

崇德七年二月阿濟格遣兵畧寧遠獲牲畜

明總兵吳三桂等遣兵躡我後誘擊敗之

明松山副將夏承德以其子夏舒為質密約

內應二月十八夜豎梯於城南我軍齊登生

擒明總督洪承疇巡撫邱民仰總兵王廷臣

卷三

一



擊

犯作把是也別

曹變蛟祖大樂遊擊祖大名祖大成總兵白  
廣恩之子良弼等其兵道一員副將十員遊  
擊都司守備紅旗十犯總等官百餘員兵三  
千六十三名盡殲之 三月癸酉圍杏山郡  
王阿濟格奏報明國訂於三月初四日遣人  
講和迄今未至寧夏總兵吳三桂等遣將率  
兵四千駐于塔山我軍禦之不戰而退 諭

豪格等將洪承疇祖大樂解至盛京邱民仰  
王廷臣曹變蛟着處死祖大名祖大成縱還  
錦州 乙卯錦州援絕糧盡祖大壽率眾出  
降命大壽部下悉與留養其他悉誅之凡蒙  
古俱察出處斬杏山塔山兩處可令大壽遣  
人說之降并令遣人往寧夏 己酉明遣總  
兵錦衣衛等官齎來勅諭一道係諭兵部尚

書陳新甲其畧云據卿奏遼瀋有休兵息民  
之意力保其出於真心我國家不難聽從以  
仰體上天好生之仁以復還我祖宗恩義聯  
絡之舊特諭卿便宜行事云  
上以既與我國書何云諭兵部尚書既諭陳  
新甲何用皇帝之寶况所用非真寶且札內  
藐視我國實無講和真心諭諸王貝勒等以

實意傳示于彼 乙未毀松山城如平地

四月丁未以敕諭明遠寧總兵吳三桂白廣  
思等又令張存仁祖可法裴國珍吳三鳳胡  
宏光等各遺三桂書一函 鄭親王睿郡王  
肅郡王等以紅衣礮攻克塔山城內官屬  
兵丁共七千盡殲之諭令料理既畢平其城  
垣大軍退駐高橋 鄭親王等以紅衣礮攻

杏山杏山降獲男子二千五百七十六婦稚  
四千二百六十二命毀杏山城鄭親王等率  
護軍還京五月明遣兵部員外馬紹愉主  
事朱濟之副將周維墉魯宗孔等來求和好  
上命迎于二十里外設宴晏之令來使行一  
跪三叩頭禮來使携有敕書一道云勅諭兵  
部尚書陳新甲昨據卿部奏稱前日所諭休

大

兵息民事情至今未有確報因未遣官至瀋  
未得的音今准該部便宜行事差官前往確  
探實情具奏特諭六月遣明使馬紹愉等  
還復書畧曰夫清國皇帝致書明國皇帝向  
來稱兵蓋因爾國無故害我二祖乃爾國反  
肆憑陵奪我土地我  
皇考太祖皇帝子是昭告天地親征爾國其

子作于別

後每欲致書修好而爾國不從事漸滋蔓遂  
至于今予嗣位以來蒙天眷佑自東北海濱  
迄西北海濱其間使犬使鹿之邦產黑狐黑  
貂之地不事耕種漁獵為生之俗厄魯特部  
以至幹難河源在在臣服蒙古及朝鮮悉入  
版圖乃昭告天地受號稱尊國號大清改元  
崇德我軍每入爾境輒克城陷陣然予仍願

和好者特為億兆生靈計耳若兩國誠心和  
好自茲以後宿冤盡釋尊卑之分何必較哉  
右云情通則明情蔽則暗若爾國使來予令  
面見予國使往爾亦令面見則情不壅蔽而  
和事可久至吉凶大事當遣使交相慶吊每  
歲貴國饋黃金萬兩白金百萬兩我國饋人  
參千斤貂皮千張以寧遠雙樹堡中間王嶺

為貴國界以塔山為我國界連山適中之地  
兩國于此互市倘願成和好速遣使齎和書  
及誓書來予亦齎書以往否則再勿遣使致  
書也初漢軍止設四旗至是設八旗每旗  
設固山額真梅勒章京七月命輔國公博  
和託等率將士代貝勒阿巴泰守錦州九  
月固山額真墨爾根侍郎李國翰等言明國

人心搖動惟當直取燕京則大業克成

上諭曰取燕京如伐大樹須先從兩旁斫則  
大樹自仆今不取關外四城豈能即剋山海  
關今明精兵已盡我四圍縱畧彼日衰我日  
強從此燕京可得矣遣固山貝子羅託博  
洛尼堪等率將士往代公博和託等戍守錦  
州命沙爾虎達葉赫朱瑪喇率將士征虎

爾哈 十月朝鮮王李倧密奏閣臣崔鳴吉  
兵使林慶業等潛通明國遣多羅額駙英俄  
爾岱等往鳳凰城鞠訊鳴吉慶業等與平壤  
觀察使林尚和會于平壤箕子廟中作書遣  
送明國是實朝鮮王饋送銀米人參及高調  
文等八人往來明境登州寧遠賣參俱寔奉  
旨八人即正法鳴吉繫獄尚和革職慶業在  
逃繫其家屬 辛亥命阿巴泰為奉命大將  
軍與內大臣圖爾格統將士征明謝曰爾等  
一入明境遇老弱毋妄殺毋離人妻子毋焚  
燬財物曩兵臨山東有因索財物而嚴行拷  
逼者非仁義之師也當切以為戒 智順王  
屬下獲奸細蕭大漢訊稱監軍道周法祖遣  
勸三順王潛遁歸明命斬之 己未命多鐸

妄



制

兼字下有捉逃  
亡三字無從王字

阿達禮率兵赴寧遠邊外立營以剎寧遠援  
兵且兼從王又以勅及祖大壽書諭寧遠總  
兵吳三桂十一月多鐸等奏報明總兵吳  
三桂率馬步兵出戰我軍擊敗其騎卒隨征  
明左翼前鋒叅領羅碩侍衛胡沙右翼席特  
庫胡禮布俱還奏言左翼兵前進地平路濶  
兩旗兵並行殺沿路哨卒七十三人十二月

無十月三字別

初五日從界嶺口毀邊牆入擊敗明大同兵  
二千五百于檯頭營獲馬三百三十四匹右  
翼兵前進地隘路險單騎而進擒明偵卒言  
黃崖口外四十里有石城關甚隘木柵三層  
又距二十里有雁門關用石圍砌皆大礮伏  
藏地雷遂遣兵乘夜拆毀兩關取其地雷戮  
守關兵初一日至黃崖口分兵夾攻遂克長

千作十別

一作八別

八

無陳字別

米

城兩翼登城右翼居先斬守備一城內兵潰走初九日聞薊州各鄉民俱竄入山遣兵往取糧來牲畜初十日自黃崖口向薊州圍其城是日薊州總兵白騰蛟馬兵在前馬蘭峪總兵白廣恩馬步兵六千在後與我軍遇擊敗之擒叅將一陣斬道擊三獲馬六百三十六沙爾虎達等奏報招降喀爾喀木濟克

特庫塔土庫福提希俄爾渾窪齊奇庫巴查  
喇額提奇薩里尼野爾北十屯人民一千四百五十八命奉國將軍巴布泰巴山率將士駐防錦州十二月命梅勒章京金維城率漢軍馬步兵更番駐防錦州朝鮮遣將率兵赴錦州駐防命迎宴之  
崇德八年正月命梅勒章京譚布拜覺菩等

菩作善

卷三

九

率將士更番戍錦州。三月命護軍統領阿爾津哈寧噶等率將士征黑龍江虎爾哈。遣固山額真葉臣恩格圖率將士更番戍錦州。豫郡王多鐸言古制兵者不得已而用之若恃強取勝非義妄動天必不佑臣竊思今日似宜暫停師旅至于國中興作俟規模既定然後舉行總以農務為急則庶民衣食

是恐足

豐是舉國慶豫。前鋒統領努山等往明寧遠及中後所捉生歸獲男婦八十一牲畜數十。五月努山率叅領席特庫等探我大軍出邊消息至界嶺口斬明守備一兵三百人獲口三千四馬牛驢二百餘擒千總一把總三。六月阿巴泰等凱旋大軍直抵兗州府。誅明魯王及樂陵陽信東原安邱滋陽諸王。

口作馬千作十  
無馬牛字

並管理府事宗室等官數千人計攻克三府  
十八州六十七縣歸順者六城敗敵兵三十  
九處獲黃金萬有二千二百五十兩白金二  
百二十萬五千二百七十兩有奇珍珠四千  
四百四十兩緞五萬二千二百三十疋衣萬  
有三千八百四十領貂狐虎豹皮五百有奇  
角面千一百六十副俘人民三十六萬九千

緯作緯別

無名字另

名馬駝騾驢牛羊三十二萬一千有奇七  
月阿爾津等凱旋凡攻克波和里諾爾噶爾  
都里三屯招降小噶爾達蘇大噶爾達蘇緯  
庫禪能吉爾四屯獲男婦二千八百餘名口  
牲畜四百六十餘貂皮千有六百他皮六百  
六十餘戊午諭諸大臣曰凡截力行間勤  
敏素著者准令其部下人自行採參如有怠

截恐戮訛一本作戮

于

院下衙門二字另

子從事素無勤勞以不准採參心懷嫉妬者

必治以法改理藩院衙門為內三院另建

理藩院近禮部八月初九日上厭代五年

二廟號太宗應天興國弘德彰武寬溫仁聖

睿孝敬敏昭定隆道顯功文皇帝葬昭陵道隆

顯功四字康熙元年加敬敏二字雍正

正元年加昭定二字乾隆元年加

世祖章皇帝止字示畱下。臣品

○下臣之間有  
字字

崇德下有三年別

太宗文皇帝第九子也母昭聖慈壽恭簡安懿章慶敦惠溫莊康和太

皇太后以崇德戊寅正月十三日甲午戌時

生上于盛京一姓十月比誕之前

太皇太后有紅光繞身女侍驚以為火近救

不見如是者屢又誕之先夕夢神人抱子授

此

之曰政統一天下之主也受置膝上其人忽  
不見既寤以語太宗次日誕生頂中髮一縷  
聳然高起與別髮迥異是日紅光照耀宮闈  
香氣瀰漫生而神人志量非常稍長聰明英  
睿六歲即嗜書文至是禮親王代善等奉  
上嗣位王貝勒大臣等共為誓書昭告天地  
以鄭親王濟爾哈朗睿親王多爾袞輔政亦

與諸王大臣誓告天地 丙子遣護軍統領  
阿濟格尼堪等率兵戍錦州 丁丑多羅郡  
王阿達禮謂睿親王曰王正大位我當從王  
又固山貝子碩託遣吳丹謂睿親王曰內大  
臣圖爾格及御前侍衛等皆從我謀矣王可  
自立阿達禮碩託偕貝勒羅洛宏同視禮親  
王足疾阿達禮碩託登床耳語禮親王曰衆

已定議立睿王矣。王何嘿嘿，于是禮睿二王  
白其言于衆，質訊俱實。阿達禮碩託坐擾政  
亂國，伏誅。並誅阿達禮母碩託妻及所遣吳  
丹羅洛宏，以不知情免罪。籍阿達禮家，給禮  
親王籍碩託家，併其子拉哈齊蘭布，給睿親  
王大學士剛林，亦收繫囚。曾白于內諸大臣，  
亦免罪，撥入正黃旗。大學士范文程撥入鑲

因作因別

黃旗，以阿達禮弟勒克德渾杜蘭，給肅親王。

九月壬寅，鄭親王等統大軍，征明寧遠。

遠下有衛字另

十月一日，拔其城，斬遊擊吳良弼，進京前屯  
衛。斬總兵李賦明、袁尚仁，及副將等三十餘  
員。護軍統領阿濟格、尼堪布善率將士，拔中  
前所。以前屯衛中前所中後所所獲人畜，  
分賜出征王大臣及官員有差。遣輔國公

京作克另

統下有兵字

來<sup>○</sup>上有遣字水  
作永士

篇古博和託固山額真伊拜和碩額駙杜雷  
率將士更戍錦州十一月命梅勒章京俄  
羅塞臣巴都里統征黑龍江十二月命固  
山額真譚泰準塔統將士更戍錦州  
順治元年正月命參領沙爾虎達統將士征  
庫爾喀命副都統李率泰統將士更戍錦  
州來達哈巴圖魯等領兵水駐錦州

事下有官

訐

俱作得另

爰作爰另

增設刑部漢軍理事官二員工部漢軍理事  
每旗各一員二月增設內三院學士各一  
員四月固山額真何洛會等訐告肅親王  
豪格言詞悖妄會鞠俱實遂幽禁既而釋之  
廢為庶人大學士范文程放攝政王曰乃  
者有明流寇踞于西土水陸諸寇環于南服  
兵民煽亂于北陲我師變伐其東鄙四面受

卷三

五



大

敵此正諸王建功立業之會也竊惟成不業以垂休萬禩者此時失機會而貽悔將來者亦此時今日當申嚴紀律秋毫勿犯復宣諭以昔日不守內地之由及今建取中原之意官仍其職民復其業錄其賢能恤其無告夫如是則大河以此可傳檄定也河北一定移各官吏妻避患于我軍因以為質又拔其德

北

妻下有室另

戊

譽素著者置之班行則見聞可廣而政事有時措之宜矣此行或直趨燕京或相機攻取當于長城以西擇堅城頓兵為門戶我師往來斯便惟攝政諸王察之 睿親王奉敕我明統滿洲蒙古兵三之二及漢軍叅領等三王續順公兵啟行 庚午師次遼河時李自成已陷燕京崇禎帝后俱自經自成于三月

三下有順字

念二日僭稱帝國號大順改元永昌洪承疇  
啟曰我兵之強流寇可一戰而除今宜先遣  
官宣布王令示以此行特期于滅賊有抗拒  
者必加誅戮不屠人民不焚廬舍不掠財物  
之意仍布告各府縣開門歸降官則加陞軍  
民秋毫無犯若抗拒不服城下日官吏誅百  
姓仍于安全有首倡內應者則破格封賞此

吏下有卷另

殿下有蓋另

十作百另

京下有城

要務也流寇今得京城財足氣驕無已固志  
一聞我軍至必焚宮殿府庫而遁賊騾馬不  
下三十餘萬晝夜兼程可二三百里我兵抵  
京賊已遠去逆惡不得除財物無所獲大可  
惜也今宜計道限時日輜重在後精兵在前  
從薊州密雲近京處疾行而前賊走則追剿  
倘仍據京城則撲滅更易今恐賊遣精銳伏

今作若另

覘

內下有挑号

山谷狹處以步兵扼路我國騎兵不能復險  
宜于騎兵內選作步兵從高峴其埋伏俾步  
步兵在前騎兵在後比入邊則步兵皆騎兵  
也孰能禦之流寇十餘年來用兵已久雖不  
能與大軍抗亦未可以昔日漢兵輕視也  
壬申睿親王師次翁後明平西侯吳三桂遣  
副將楊坤等自山海關來致書畧曰三桂以較

侯作伯号

朱泚

負之身而鎮山海思堅守東陲而鞏固京師  
也不意流寇犯關奸黨開門先帝不幸九廟  
灰燼今天人共憤衆志已離其敗可立待我  
國積德累仁謳思來訊各省宗室如晋文  
光武之中興者客或有之三桂受國厚恩欲  
興師問罪奈京東地小兵力未集特泣血求  
助乞念亡國孤臣忠義之言速選精兵三桂

卷三

文

諭命另

桂

自率所部合兵以抵都門滅流寇于宮廷則我朝之報北朝豈惟財帛將裂地以酬不敢食言王得書諭漢軍齎紅衣砲往山海關進發癸酉師次西拉塔拉報三旌書曰向欲與明修好屢行致書若今日則不復出此惟有底定國家與民休息而已予聞流寇攻陷京師明主慘亡不勝髮指用是率仁義之師

用上首後字另

為作齊另

距作駐另

期必滅賊出民水火及伯遣使致書深為喜悅遂統兵前進夫伯思報主恩不共流賊戴天真忠臣之義也伯雖向與我為敵今勿因前故懷疑昔管仲射桓中鉤用為仲父伯若率眾來歸必封以故土晉為藩王一則國仇得報一則身家可保世享富貴如山河之永也丁丑師次連山戊寅師距山海關十

卷三

九

不殺作降暴另

里外一片石遇賊唐通數百騎擊敗之已  
邠師至山海關吳三桂出迎王命三桂兵以  
白布繫肩為號令先行遂入關時李自成率  
馬步兵二十餘萬自北山橫亘至海列陣以  
待是日大風迅作塵沙蔽天咫尺莫辨我兵  
少不能橫列及海王令向海對陣尾布列三  
桂兵分列右翼之末諸軍齊進風遂止大敗  
賊衆追殺四十里賊遁走燕京獲駝馬緞幣  
無算是日進三桂爵平西王賜玉帶蟒袍貂  
裘鞍馬玲瓏撒袋弓矢等物令山海關城內  
軍人各薙髮以馬步兵一萬隸平西王隨攝  
政王趨燕京追殺流賊誓諭諸將勿殺無辜  
勿掠財物勿焚廬舍不如約者罪之仍曉諭  
官民以取殘不殺共享太平之意三桂送

兵上者偽字另

賊兵政府尚書王則克于王斬之則克山西  
人明密雲巡撫降賊自成遣招三桂者壬  
午師次撫寧癸未次昌黎甲申次灤州乙酉  
聞作閑另 壬戌次聞平衛丙戌次王田丁亥次羅公店聞賊  
已西遁令諸王貝勒等率兵急追之 五月  
辛丑徵明故大學士馮銓銓聞命即至 保  
定副將王應登等陳七事一立綱紀二任賢

良三靖遺寇四申招撫五和兵民六重農務  
七懲貪婪 宣府巡撫李鑑捕斬偽權將軍  
黃應選等十五人以祭崇禎帝 諸王等追  
破賊于望都固山額真譚泰等破賊真定賊  
焚輜重走燕京迤北居庸關內外各城及天  
津真定等處皆降 六月令洪承疇仍以太  
子太保兵部尚書兼都察院右副都御史佐

民作僚屬

理機政 大學士馮銓洪承疇言明時舊制凡内外文武官民條奏併各部院覆奏本章

票擬下有奏請裁定  
之四字另

皆下内閣票擬已經批紅者仍由内閣分下

亦

六科鈔發各部院所以防微杜漸以後用人行政要務乞發内院擬票奏請裁定攝政王

從之 御史曹溶陳六事一定官制一議國

職兵作職官兵

用一職兵丁一散土寇一廣收糴一通煤運

大同下有巡撫夫作廷另下所司

大同姜瓖言近殺賊首柯天相等

撫定大同等處恐無主生亂因以棗強王朱

昂誦續先帝之祀適即告諭前朝諸王仍照

舊爵一經頒示無不欣戴攝政王報曰議委

棗強王國政大不合理不時棗強王在明係

何等級仍當照舊即明之嫡系將軍亦宜照

舊不許干預一切國政軍務致違我法 給

時作特

先

干

審作儲另

賦威召佐

事中劉昌陳十事立規模審廟筭撫誠心集  
羣策施寔惠定經賊定官制頒俸祿明等威  
重守令遣固山額真覺羅巴哈納石廷柱  
率將士平定山東一路攝政王定議建都  
燕京遣輔國公吞齊哈和託等齎奏迎駕  
遣固山額真葉臣率將士平山西一路順  
天巡按柳寅東言近見陞除以前朝犯賊除

寬大為治作廣大寬大

名流冠偽官一概錄用雖云寬大為治然非

要作寬另

慎加選擇之道曷草以來政教未敷姦要靡  
所顧忌宜速定律令王報曰經綸方始治理  
需人歸順官員既經擢用不必苛求此後官  
吏犯贓審實立斬開刑准依明律順天巡  
撫宋權獻治平三策一請議崇禎廟號一禁  
草加派弊政一廣羅賢才遣大學士馮銓

開作問另



北作北另

詔在閱另

改薦起板另

三曆

皇月另

再提七月可疑  
且後段有六月

祭故明太祖禮及諸帝 葉臣啟報饒陽一路

土賊悉平

饒陽土賊康文斗 少郎環郭壯畿  
拱即自歸掃地王 李自成降

錦衣衛百戶危列宿言臣招撫至天津諮訪

流寓及在籍官員黨崇雅等四十三員睿王

諭著吏部確覈才品即與起用仍行文各撫

按凡境內隱逸賢良遂一啟薦但不許以貪

官酷吏及貲郎雜流充數 已哈納石廷柱

啟報霸州滄州德州臨清先後俱下 七月

已哈納等會葉臣平山西 修政立法湯若

望進所製渾天星球一床地平日晷窺遠鏡

各一具并輿地屏圖并請所有應用諸歷永

依兩洋新法推美從之 七月天津總督駱

養性請豁免明季加派錢糧止征正額并火

耗王報曰官吏犯贓審定論斬前諭甚明所

禁

啟錢糧征納每兩火耗三分正是貪婪積弊  
何云舊例况正賦尚宜酌蠲額外豈容多取  
者嚴行禁革如違即以犯贓論 招撫山東  
河南侍郎王鰲永啟報濟南東昌青州臨清  
等州郡以次撫定并賚送故明德王朱由棨  
降表又言近聞南中已擁立福王改元弘光  
以史可法為內閣總兵劉澤清劉良佐黃得

據作駐另

大

功高傑等分據各鎮請亟補鎮臣控扼淮徐  
下所司確議 六月攝政王遣南來副將韓  
拱薇等致書明氏學士史可法曰予向在瀋  
陽即知燕京物望咸推司馬後入關破賊得  
與都人士相接議介弟子清班曾托其手勒  
平安拳致哀緒未審以何時得達比聞道路  
紛紛多謂金陵有自立者夫君父之讐不共

勒作泐另

哀緒作哀曲另

手信茶另

外信界另

狗鼠作鳥鏡另

戴天春秋之義有賊不討則故君不得書葬  
新君不得書即位所以防亂臣賊子法至嚴  
也闖賊李自成稱兵犯闕手毒君親中國臣  
民不聞加遺一矢平西王吳三桂介在東陞  
獨效包胥之哭朝廷感其忠義念累世之宿  
好弃近日之小嫌爰整貔貅驅除狗鼠入京  
之日首崇懷宗帝后謚號卜葬山陵悉如典  
禮親郡王將軍以下一仍故封不加改易勲  
戚文武諸臣或在朝列恩禮有加耕市不驚  
秋毫無擾方擬秋高氣爽遣將西征傳檄江  
南聯兵河朔陳師鞠旅戮力同心報乃君國  
之仇彰我朝廷之德豈意南州諸君子苟安  
旦夕弗審事機聊慕虛名頓忘寔害予甚惑  
之國家之撫定燕京乃得之于闖賊非取之

于明朝也。賊燬明朝之廟主，辱及先人，我國家不憚征繕之勞，悉索敵賦，代為雪耻。孝子仁人當如何感恩圖報？茲乃乘逆寇，羈誅王師，暫息。遂欲擁據江南，坐享漁人之利。揆諸情理，豈可謂乎？將以為天塹不能飛渡，投鞭不足斷流耶？夫闖賊但為明朝宗耳，未嘗得罪于我國家也。從以薄海同讐，特深大義。今

平作平另

崇

統作統另

若擁號稱尊，便是天有二日，儼為勅敵。予將簡西行之統，轉旆東征。且擬釋彼重誅，命為前導。夫以中華全力受困潢池，而欲以江左一隅兼支大國勝負之數，無待著龜矣。予聞君子之愛人也以德，細人則以姑息。諸君子果識時知命，篤念故主，厚愛賢王，宜勸令削號歸藩，永綏福祿。朝廷當待以虞賓，統承禮

物帶礪山河位在諸王侯上庶不負朝廷伸  
義討賊興滅繼絕之初心至南州羣彥翩然  
來儀則爾公爾侯列爵分土有西平之典例  
在惟執事寔圖利之晚近士大夫好高樹名  
義而不顧國家之急每有大事輒同築舍昔  
宋人議論未定兵已渡河可為殷鑒先生領  
袖名流主持至計必能深維終始寧忍隨俗

浮沈取舍從違應早審之兵行在即可西可  
東南國安危在此一舉願諸君子同以討賊  
為心毋貪一身瞬息之榮而重故國無窮之  
禍為亂臣賊子所笑予寔有厚望焉記有之  
惟善人能受盡言敬布腹心佇聞明教江天  
在望延致為勞書不宣意一可法旋遣人答  
書曰大明國督師兵部尚書兼東閣大學士

發作跋

史可法頓首謹啟——大清國攝政王殿下南  
中向接好音法隨遣使問訊吳大將軍未敢  
遽通左右非委隆儀于草莽也誠以大夫無  
私交春秋之義今倥偬之際忽捧琬琰之章  
真不啻從天而降也循讀再三殷殷致意若  
以逆賊尚稽天討煩貴國憂法且感且愧懼  
左右不察謂南中臣民偷安江左竟忘君父  
之怨敬為貴國一詳陳之我大行皇帝敬天  
法祖勤政愛民真堯舜之主也以庸臣誤國  
致有三月十九之事法待罪南樞救援無策  
師次淮上凶問遂來地崩山枯海泣嗟  
乎人孰無君雖肆法于市朝以為泄泄者之  
戒亦奚足謝先皇帝于地下哉爾時南中臣  
民哀慟如喪考妣無不拊膺切齒欲悉東南

奠策始草及另

之甲立翦克仇而二三者臣謂國破君亡宗  
社為重相與迎立今上以繫中外之心今上  
非他神宗之孫光宗猶子而大行皇帝之兄  
也名正言順天與人歸五月朔日駕臨南都  
萬姓夾道歡呼聲聞數里羣臣勸進今上悲  
不自勝讓再讓三僅允監國迨臣民伏闕屢  
請始以十五日正位南都從前鳳集河清瑞

應非一即告廟之日紫雲如蓋視文升霄萬  
目共瞻欣傳盛事大江湧出柵梓數十萬章  
助修宮殿豈非天意也哉越數日遂命法視  
師江北刻日西征忽傳我大將吳三桂借兵  
貴國破走逆賊為我先皇帝后發喪成禮掃  
清宮闕撫輯羣黎且罷薙髮之令示不忘本  
朝此等舉動振古鑠金凡為大明臣子無不

薄作繕另

長跪北向頂禮加額豈但如明諭所云感恩  
圖報已乎謹于八月薄治篚篚遣使告師兼  
欲請命鴻裁連兵西討是以王師既發復次  
江淮乃辱明誨引春秋大義來相詰責善哉  
乎推言之然此文為列國君薨世子應立有  
賊未討不忍死其君者立說耳若夫天下共  
主身殉社稷青宮皇子恠變非常而猶拘牽

乎有言字另

不即位之文坐昧大一統之義中原鼎沸倉  
卒出師將何以維繫人心弭召忠義紫陽綱  
目踵事春秋其間特書如莽移漢鼎光武中  
興丕廢山陽昭烈踐阼懷愍亡國晉元嗣基  
徽欽蒙塵宋高繼統是皆于國讎言未翦之日  
亟正位號綱目未嘗斥為自立率以正統予  
之甚至如元宗幸蜀太子即位靈武議者庇

庇作疵另



之亦未嘗不許以行權幸其光復舊物也本朝傳世十六正統相承自治冠帶之族繼絕存亡仁恩遐被貴國昔在先朝夙膺封號載在盟府寧不聞乎今痛心本朝之難驅除亂逆可謂大義復著子春秋矣昔契丹和宋止歲輸以金繒回紇助唐原不利其地土况貴國篤念世好兵以義勅萬民瞻仰在此一舉

若乃乘我蒙難棄好崇讐規此幅帟為德不卒是以義始而以利終為賊人所竊笑也貴國豈其然往先帝軫念潢池不忍盡戮剽撫互用貽誤至今今山天縱英武刻刻以復仇為念廟堂之上和衷體國介冑之士飲泣枕戈忠義民兵願為國死竊以天亡逆閹當不越于斯時矣語曰樹德務滋除惡務盡今逆

賊未服天誅謀知捲土西秦刀圖報復此不  
獨本朝不共戴天之恨抑亦貴國除惡未盡  
之憂伏乞堅同仇之誼全始終之德合師進  
討問罪秦中共梟逆賊之頭以洩敷天之恨  
則貴國義問昭耀千秋本朝圖報惟力是視  
從此兩國世通盟好傳之無窮不亦休乎至  
于牛耳之盟本朝使臣久已在道不日抵燕

奉盤孟從事矣法北望陵廟無涕可揮身蹈  
大戮罪應萬死所以不即從先帝者實為社  
稷之故傳曰竭股肱之力繼之以忠貞法處  
今日鞠躬致命克盡臣節所以報也惟殿下  
寔昭鑒之弘光甲申九月十五日

按史公答書寔錄不載其原書尚存內閣  
今上命檢出裝潢御製書事一篇冠其首今

恭錄于左。史公書用紅帖寫皮面寫啟字。  
蓋印印係督師輔臣之印六字。每頁四行。  
寫連擡頭共二十字。

御製書明臣史可法復書睿親王事。

幼年即羨聞我攝政睿親王致書明臣史可  
法事。而未見其文。昨輯宗室王公功績表傳。  
乃得讀其文。所為揭大義而示正理。引春秋

之法。斥偏安之非。肯正辭嚴。心寔嘉之。而所  
云可法遣人報書語多不屈。固未嘗載其書  
語也。夫可法明臣也。其不屈正也。不載其語。  
不有失忠臣之心乎。且其語不載。則後世之  
人將不知其何所謂。必有疑惡其語而去之。  
者。是大不可也。因命儒臣物色之。書而及藏。  
書家則亦不可得。復命索之于內閣冊庫。乃

慧

始得焉卒讀一再惜可法之忠孤歎福王之  
不惠有如此臣而不能信用使權奸掣其肘  
而卒致淪亡也福王即信用可法其能守長  
江為南宋之偏安與否猶未可知而况燕雀  
處堂無深謀遠慮使兵頓餉竭忠臣流涕頓  
足而歎無能為惟有一死以報國是不大可  
哀乎且可法書語初無詬訐不經之言雖心

知作于另

折于睿王而不得不強辭以辨亦仍明臣尊  
明之義耳余以為不必諱亦不可諱故書其  
事如右而可法之書並命附錄于後夫可法  
即擬之文天祥實無不可而明史本傳乃稱  
其母夢文天祥而生則出于稗野之附會失  
之不經矣 七月戶科給事中郝傑陳四事  
一勸農以植根本一撫逃亡以實戶口一禁

七月係第五卷

卷三

三五

錄作錄別

貪黷以除苛政一嚴奢侈以正風俗睿親王  
以有裨新政勅部即行 山東巡按朱朗錄言  
中外臣工皆以衣冠禮樂覃敷文教頃聞東  
省新補監司三人俱關東舊臣若不加冠服  
恐人心驚駭誤以文德興教之官疑為統兵  
征戰之將乞諭三臣各製本品紗帽圓領王  
諭兵務方殷未遑衣冠禮樂近簡各官姑依

当作便

湯若望上有修正  
曆法四字

明式速製本品官服以使莅事尋常出入仍  
遵國家舊例 湯若望言敬授民特全以節  
氣交宮與太陽出入晝夜時刻為重若節氣  
之時日不真則太陽出入晝夜刻分俱謬矣  
歷稽大統回回舊歷所用節氣止泥一方且  
北直之節氣春分秋分前  
諸方平新法之推太陽出入地平環也則有

據實錄秋分前下宜  
填後俱差一二日况  
七字

予

卷三

三六

此晝而彼夜，此入而彼出之理。若舊法以一處而概諸方，故種種差訛，難以枚舉。今以臣局新法，所有諸方節氣及太陽出入晝夜時刻，俱照道里遠近推算，共增數頁，加于篇首從之。八月，自成偽總兵李過自新安紆賊三萬犯府谷，逼大同，大兵擊之，殲殪過半。李過中創竄歸綏德，旋聲言欲渡黃河來犯。

九月庚寅，睿親王多爾袞遣甲喇章京顧納代等自燕京迎駕。甲午，

上入山海關，壬子，恭奉太祖武皇帝、孝

慈武皇后。大行皇帝神主奉安太廟。十月

乙卯朔，

上定鼎燕京。戶科給事郝傑奏言：自古刑餘官寺，時供灑掃耳，從不敢與朝臣齒。明季

無木字別杜下有勳字

木寵任廠衛遂貽杜 閻思印邊永清等開

哭字必誤哭作突別

門迎賊之禍我國家痛絕中官廠衛錢糧悉  
歸有司遠近無不歌頌乃者頒詔大典賜宴  
廷臣哭有內監數輩先行拜舞辱朝廷而羞  
當世乞勅下禮部朝賀內監不許入班行禮  
尤有讀者先朝原有牙牌舊制應仍照品級  
請

莫下有郎字另

懸帶至雜流貲官不得濫越詞林科道侍從之

前庶觀瞻肅而體統明得旨內監原未贊禮

何得混入朝班牙牌事宜著議奏 梅勒章

京和託等奏臣等率師至山東流賊旂鼓趙

應元等詐降入青州殺招撫侍郎王鰲永據

其城臣等往援擒斬應元等復青州 葉臣

奏報臣等出固關晉平三晉所至迎降偽伯

陳永福據太原我軍攻克之五州二十縣皆

作進

降 命英親王阿濟格為靖遠大將軍征流  
寇 命豫親王多鐸為定國大將軍征江南  
十一月用祭酒李若琳言滿漢官員子弟  
有願讀清漢書者俱送入國子監仍設滿洲  
司業一員助教二員教習清書 少詹事兼  
翰林院侍讀學士掌院事胡世安少詹事管  
國子監祭酒事李若琳以詹事府暫裁請辭

詹事銜從之 山西巡撫馬國柱言我軍剽  
賊汾州追至青龍永寧進至平陽全省悉平  
十一月葉臣言大軍自直隸至河南山西  
共平府九州廿七縣一百四十一 豫親王  
言前鋒渡黃河沿河寨堡望風歸附偽總兵  
許定國王寨首領李除王各遣人來降大軍  
向潼關進發 御史李發元請申飭在外各

此李際遇然未知  
果是否



挾

惠作惠別

臣有以赦前事挾仇復告者坐違者罪從之  
命都統阿山馬喇希副都統阿哈尼堪等  
由蒲州濟河協剿流寇有劉姓人自稱故  
明崇禎帝太子下法司勘問得假冒狀伏誅  
任珍張勇王平蒲艾惠應詔俱在陝西歸

順

順治二年正月河道總督楊方興言山東地

免

土荒蕪有一戶止存一二人十畝田止存一  
二畝者倘不計口覈實一概徵稅名為免三  
分之一寔一二畝地而納五六畝之稅荒多  
丁少以荒地累熟地逃丁累見丁是有蠲之  
名無蠲之實祈將現在熟地或免一或免半  
其拋荒之地不論有主無主盡行蠲免俾民  
受實惠而後民志固民生遂矣得者各直省

旨

案作察別

人恐又有作者另

請

權積作雍滯

無主荒地該地方官開其實數報部以免裁酌其熟地錢糧照蠲免例如數開徵吏科都給事中朱徽言去歲五六月間人心甫定引避者多察署一空今西寇就擒止當恢張天結延登俊人乃邇來京堂等缺強半裁有人才不無擁積之虞臣愚請已裁者合行速補毋使淪滯方來者作何擢用並宜酌量衙

門大小職務繁簡量行增設務俾人與官稱以疏仕進之路若以官冗費多輒議裁併不知天子坐擁四海之供豈惜區區升斗之俸乎况年力老壯自有除乘考績程功復分殿最倘黜陟惟明進退以禮將來正惠才少寧慮官多又晉天率土義均臣民凡督撫有缺宜新舊參用以公委任至若錢糧軍馬皆大

來作朱是

權所開太分則勢渙而難核太合則勢重而易專故明卿寺衙門類若重複者非不知裁之為便蓋于設官分職之中寓防微杜漸之意也夫開創之初君臣同心何所不宜至為子孫萬世慮不得不委曲詳畫計其利而更計其害也得旨裁省京堂意為冗員無事非因惜俸來徽此奏似屬可行著將各卿寺衙門因革事宜直摠所見簡明再奏其詹事太僕尚寶等官已經暫裁應否仍設著吏部會同九卿科道詳議妥確具奏命饒餘郡王阿巴泰固山額真準塔梅勒章京譚布率將士往山東代肅親王豪格山東膠州總兵官柯永盛剿靈山衛土石山賊平之豪格奏報偽睢州總兵許定國遣子投誠并言高

傑發兵五千圍睢城請師馳救未奉旨不敢  
擅往又報尚書車爾格等攻破滿家洞土寇  
十餘處俘獲婦女牛馬真定巡撫衛周允  
報真定大名順德廣平四府山寨賊寇悉平  
祭酒李若琳奏請更孔子神牌為大成至  
聖先師孔子報可二月定國大將軍豫親  
王多鐸奏報大軍于元年十二月十五日追

流賊至陝州前鋒叅領索渾等敗賊于靈寶  
縣廿二日師距潼關前鋒統領努山等敗賊  
偽汝侯正月初四敗賊將劉方亮李自成親  
率兵拒戰屢敗之十一日逼潼關口自成遁  
走西安賊守將馬士堯偽降十三日大軍入  
關斬士堯十八日師至西安自成竄商州  
以故明修撰陳名夏慕義遠來擢吏部左侍

知下悲脫道字

郎兼翰林院侍讀學士。許定國疏報高傑已用計擒斬，請發大軍以靖殘寇，得旨。知諭豫親王初曾密諭爾等往取南京，今既攻破流賊，已得西安，可將彼處事宜交與靖遠大將軍英親王等爾等即遵前命，趨往江南，流寇餘氛著令英親王等追剿。御史傅景星奏民房應給旗下者當寬以限期，俟昇搬

移始令旗下管業，至于勸懲，乃馭世大柄，毋許姦宄告訐，致開誣謗之端，用刑係民命攸關，宜復秋後之條，以圖尚德之治。若夫官方宜清，而雜流未盡，澄汰關市有稅，而諸務日見騰縮，一切制度尚宜斟酌盡善，下所司速議。給事中向玉軒言民間墳墓有在滿洲圈占地內者，請許其子孫歲時祭掃，從之。

逐文

濟  
概

鎮守平陽等處將軍阿山等奏豫親王已統  
 兵攻下西安臣所統科爾沁兵內復簡精騎  
 送豫親王軍中其山西一路寇賊絕跡民供  
 復業矣 巡視南城御史趙開心言近奉勅  
 旨凡民間出痘者即令驅逐城外四十里所  
 以防傳染也奈所司奉行不善有身才發熱  
 及生疥癩等瘡杭行馳逐者貧苦小民移出  
 城外無居無食遂將弱子稚女拋棄道旁殊  
 非仰體朝廷受養生息之意請嗣後凡出痘  
 之家必俟痘疹已見方令出城有男女拋棄  
 者交該管官嚴加責治其城外四十里東西  
 南北各定一却令彼聚處庶不致有露宿沈  
 離之苦得旨先行 靖遠大將軍英親王阿  
 濟格等奏大軍入邊八戰皆捷秦屬州縣攻

下者四城降者三十八城俱已安撫。饒餘  
郡王阿巴泰奏二月初三聞南兵渡河圍徐  
州沛縣李家樓隨遣固山額真準塔等前往  
破賊馬步兵二十于徐州十五里外擒斬逆  
渠六人。三月御史趙開心奏朝參之儀故  
明兩掖門外有東西兩廊各官按品級坐立  
今為逆賊焚燬每遇朝參各官坐立無所請

令工部就六科廊基址鱗次搭造庶朝常肅  
而體統嚴下所司議。豫親王奏二月十四  
大軍由西安府抵河南招降偽平南伯劉忠  
旋得平定江南之諭即于三月初五率師南  
征。故明文淵閣大學士李建泰來京陛見  
慰諭之。大學士剛林奏盛京原定六部為  
二品內三院為二品今六部係二品銀印通

政司詹事府係三品翰林院係五品供銅印  
奏請酌定得旨內三院照盛京為二品衙門  
豫親王疏報二月初七臣統兵出虎牢關  
口固山額真拜尹圖等出龍門關口尚書韓  
岱等由南陽路三路兵同趨歸德所過州縣  
皆投順 四月諭民間喪葬毋出正陽門着  
為例 五月輔政王濟爾哈朗等議以皇叔

着當著

攝政王雖賞罰等子朝廷而體統尚未崇隆  
一切儀制亦應加禮啟聞王固辭曰予在上  
前未敢違禮他處如議行可也翌日王入朝  
滿洲諸臣皆跪王遂回輿因謂大學士曰今  
予乃入君之朝也如此行禮予心何安遂引  
輿而返于是令曉諭諸漢臣 妖民劉伯泗  
掘穴得石匣內函天書又石罅內有元師印



遂自稱天罡星宣府巡撫馮聖兆捕獲以聞  
命斬之。令各衙門奏事俱繕本章不許復  
用木籤從御史高去奢請也。定國大將軍  
豫親王奏大軍于四月初五日自歸德府起  
行沿途郡邑俱投順。十三日離泗州四十里  
令固山額真阿山等前奪泗北淮河橋其守  
泗總兵焚橋遁我軍遂夜渡淮十七日遣尚  
書宗室韓岱等率師至揚州城北獲船百餘  
是日大軍距揚州城廿里列營令署護軍統  
領顧納代等率師至揚州城南獲船二百餘  
十八日大軍薄揚州城下招諭其閣部史可  
法翰林學士衛允文及四總兵官二道員等  
不從廿五日令拜尹圖圖賴阿山等攻克揚  
州城獲史可法斬于軍前其據城逆命者並

誅之五月初五日進至揚子江時福王下鎮  
海伯鄭鴻達以水師守瓜州曹總兵以水師  
守儀真初六日我軍陳北岸相拒三日初八  
晚令拜尹圖圖賴阿山率舟師由運河潛至  
南岸列于江之西距瓜州十五里初九日復  
令梅勒章京李率泰率舟師五鼓登岸黎明  
渡江初十日聞福王率馬士英及諸太監潛

遁十五日我軍至南京忻城伯趙之龍率魏  
國公徐州爵內閣大學士王鐸禮部尚書錢  
謙益等並城內官兵迎降其沿途來歸者興  
平伯高傑子高元照等廿三員監軍道二員  
副將四十七員叅遊共八十六員馬步兵共  
二十三萬八千三百捷聞庚戌宣平定江南  
捷音六月豫親王奏南京既克福王潛遁

太平遂遣多羅貝勒尼堪等率兵追之福王復走蕪湖護軍統領圖賴據江口截其去路偽靖國公黃得功逆戰中流矢死偽總兵田雄馬得功縛福王及其妃來獻并率千總兵部眾降順天巡按傅景星言田地被圈之民俱免撥餼薄屯地若仍照膏腴民地徵輸則苦累倍增應照屯地原額起徵為便下部

徵作征另

知之禮部侍郎孫之獬言故明宦官杜勳嚇君惑眾傾明社稷法無可宥請勅刑部速處得旨杜勳事在赦前該部知道鎮守廬鳳淮揚等處固山額真準塔等奏五月間臣自徐州水陸並進遣兵敗劉澤涓副將高佑于宿遷師次清河遣梅勒章京康額賴等敗澤清總兵馬化豹等于淮黃清三河口復連

清

此項似皇

敗敵兵合軍追入淮安界斬副將二員參將  
一員次清江監司范鳴珂降澤清同為總漕  
田仰遁走總兵柏永馥率官兵出迎遂克淮  
安其鳳陽廬州一帶望風納款 陝西總督  
孟喬芳奏妖賊胡守龍等假焚祝之名聚眾  
數萬自稱徐會公僭號清光元年一月臣方  
坐署宣傳有數龍自天而下少頃鄉約首送

皇極來作龍

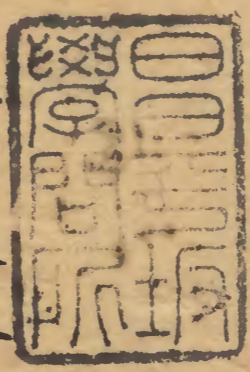
前來乃皇極妖經一卷也臣隨懸賞格擒斬  
守龍妖黨悉平 總督河道楊方興言山東  
滿家洞界連四縣穴有千餘周廻二三百里  
明季荒亂窮民聚其內其最著者有羊山金  
山大義集合家集羅家屯桑科集等處滿家  
洞其總名也元年七八月劫焚無虛日臣遣  
兵四次敗之二年肅王駐濟南發滿兵搃其

巢賊窟竄伏洞中後饒餘王至攻益力隨破  
隨填其穴餘二大洞為賊老巢內有重關水  
道暗伏火器人不敢入因絕彼汲道五月饒  
餘王還京城復增兵圍守洞內水絕賊皆自  
縊死諸洞悉平命內院大學士太子太保  
兵部尚書兼都察院右副都御史洪承疇以  
原品總督軍務招撫江南各省地方除割

脚筋之刑從給事中李士焜請也命秦順  
侯吳惟華為太子太保兼都察院右副都御  
史總督軍務招撫廣東陞禮部侍郎孫之獬  
為兵部尚書兼都察院右副都御史提督軍  
務招撫江西尚寶卿黃熙允為兵部右侍郎  
招撫福建原任大同巡撫江禹緒仍以兵部  
右侍郎提督軍務招撫湖廣刑部郎中丁之

龍為兵部右侍郎招撫雲貴供蕪右僉都御  
史。豫親王奏大軍已定南京隨令貝勒博  
洛固山額真拜尹圖阿山等率兵趨杭州敗  
賊兩路迎敵兵賊悉渡錢塘江逃竄我軍駐  
營江岸潮水連日不至人驚為神助潞王大  
恐開門納款湖嘉紹寧嚴等府皆歸順紹興  
淮王渡江來見復遣人至湖州繫周王眷屬  
總兵王之仁率所部二千五百人降又聞杜  
陽王在廬州和州作亂遣總兵吳兆勝剿擒  
之。改南京為江南省應天府為江寧府設  
官事宜照各有例行。諭禮部向來雞髮之  
制姑聽自便若欲俟天下大定此事朕籌之  
熟若不歸一不幾為異國之人乎自令布告  
之後京城內外直隸各省限旬日盡行剃完

若規避惜髮巧詞爭辯決不輕貸該地方官  
若有為此事瀆進表章欲將朕已定地方仍  
存明制不遵本朝制度者殺無赦



東華錄卷之三

文化茂展

